

UPUTE ZA UPORABU ZAŠTITNE ODJEĆE

Prevod originalnog uputa

LAHTI PRO®

KIŠNE HLAČE, Šifra proizvoda: L41010XX, L41011XX (XX = veličina, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

MOLIMO PROČITAJTE OVAJ PRIRUČNIK PRIJE UPOTREBE PROIZVODA.

Držite priručnik za buduću upotrebu.

OPOZORENJE! Pročitajte ovu sigurnosnu upozorenja i svesigurnosne upute.

Kisne hlače - u daljnjem tekstu "odjeća" ili "zaštitna odjeća" - proizvode se u skladu s EN ISO 13688:2013 i Uredboom 2016/425. Adresa web stranice na kojoj može pristupiti EU izjavu o svakladsnosti: www.lahipro.pl

Ova je odjeća osobna zaštitna oprema jednostavnog dizajna, koja pripada prvoj kategoriji, a namenjena je zaštiti korisnika od vremenskih uvjeta bez uzimanja u obzir izuzetnih i ekstremnih čimbenika, minimalan rizik (manje ogrebotine i posjećotine), prijavština.

■ Podaci proizvođača:

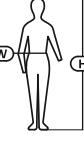
H – znacivina (cm).

W – znaciskrat (cm).



WATER PROOF

Vodooporni materijal

**1. KORIŠTENJE**

Veličinu odjeće treba odabratiti na pravi način. Prilikom odabira veličine odjeće treba imati na umu da je ona udobna i da daje slobodu kretanja.

Provjerite veličinu isprobavajući odjeću prije početka rada.

2. MATERIJAL

100% PU

Materijali korišteni za proizvodnju obično ne izazivaju iritaciju kože ili alergijske reakcije. Međutim, mogu postojati pojedinačni slučajevi takvih reakcija kod ljudi alergičnih na plastiku. Trebate prestatiti korištitati ovu odjeću i posavjetovati se s liječnikom. Provozi ne koristite materijale koji mogu izazvati alergijske reakcije ili mogu biti kancerogeni, toksični ili mutageni.

3. OGRANIČAVANJA ZAŠTITE

Odjeća štiti samo dijelove tijela koje pokriva. Ne štiti korisnika od ekstremno visokih i niskih temperatura. Izbjegavajte kontakt s plamenom.

■ Čimbenici koji smanjuju učinkovitost zaštite:

- a) vatra ili vrucne površine
- b) niske temperature
- c) otapala
- d) kemikalije, kiseline, baze

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLJSKA

NAVODILA ZA UPORABO ZAŠTITNE OBLEKE

LAHTI PRO®

Prevod izvirnih navodil za uporabo

DEŽNE HLAČE, koda izdelka: L41010XX, L41011XX (XX=velikost, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

MOLIMO PROČITAJTE OVAJ PRIRUČNIK PRIJE UPORABO.

Sranite navodila za morebitno kasnije uporabo.

OPOZORENJE! Pozorno preberite vse opozorila in navodila za uporabo izdelka.

Dežne hlače (u nadaljevanju besedilo "oblaci" ali "zaštitna bleka") so proizvedene u skladu s standardom EN ISO 13688:2013 i Uredbo 2016/425. Naslov spetele strani, na kateri lahko dostopate do izjave o skladnosti: www.lahipro.pl

To običajo je prepusta osebna varovalna oprema **kategorije I**, namenjena zaščiti uporabnika pred vremenskimi vplivi, brez upoštevanja izjemnih in ekstremnih razmer, dejavnikov minimalnega tveganja (drobne prake in ureznine), umazanje.**■ Informacije o proizvajaku:**

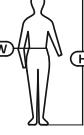
H – pomeni visino (cm).

W – pomeni obseg pasu (cm).



WATER PROOF

Vodooporen material

**1. UPORABA**

Izbriati ustrezno velikost oblaci. Pri izbiri velikosti oblaci bodite pozorni na to, da bo se boste v njem počutili udobno in da svoboda gibanja ne boomejena.

Pred začetkom dela pomerite oblaci in preverite, ali je njegova velikost ustrezna.

2. MATERIJAL

100% PU

Materijali, uporabljeni za proizvodnju oblaci, praviloma ne povzročajo draženja kože ali alergijskih odzivov. V posameznih primerih lahko pride do odziva kože pri sebih, ki so občutljive na umetno mase. V tem primeru je treba prenehati z njihovo uporabo in se posvetovati z zdravnikom. Pri proizvodnji izdelka niso bili uporabljeni materijali, ki lahko povzročijo alergijske odzive ali so lahko rakotvorni, strupeni ali mutageni.

3. OMJEVUJE ZAŠTITE

Oblaci štijo samo tiste dele telesa, katere prekrivajo. Oblaci ne štijo protiv vremenskih in nizkih temperatur, zračenja, optičnih snimaca. Preprečite izpostavljenost plamenu.

■ Dejanjivali, ki znižujejo učinkovitost zaštite, so:

- a) izpostavljenostognji al'vremenim površinam,
- b) izpostavljenost nizkim temperaturam,
- c) topila,
- d) kemikalijedstva, kiseline, baze,
- e) jedoka sredstva,

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLJSKA

V4.03.07.2020

USER INSTRUCTIONS FOR PROTECTIVE CLOTHING

Original text translation

LAHTI PRO®

WATERPROOF TROUSERS, product code: L41010XX, L41011XX (XX-size, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

PRIOR TO STARTING WEARING THE PRODUCT IT IS MANDATORY TO GET FAMILIAR WITH THE FOLLOWING INSTRUCTIONS.

Keep these instructions for future reference.

WARNING! Read all safety warnings and safety use recommendations.

Waterproof trousers – hereinafter referred to as "item of clothing" or "protective clothing" – are manufactured according to the standard EN ISO 13688:2013 and Regulation 2016/425. The internet address where the EU declaration of conformity can be accessed: www.lahipro.pl

This item of clothing is a type of simple design **category I** personal protective equipment (PPE), intended to protect the user against weather factors, excluding extraordinary and extreme factors, and minimum risk factors (minor scratches and injuries), soiling.**■ Manufacturer information:**

H – height (cm).

W – waistline (cm).



WATER PROOF

Waterproof material

**1. USE**

The size of clothes should be fit accordingly with consideration for comfort of wearing. Protecting clothes, if correctly fit, should enable unrestricted movements at work. Check the clothes by trying it on before you start your work.

2. MATERIAL

100% PU

In general, none of materials that are used for manufacturing of the product may cause irritation of skin or other allergic effects. However, single cases of such allergic response may happen to persons who by nature are allergic to plastic fibres. Under such circumstances immediately stop use of the clothes and seek for medical assistance. The product is free of materials that may entail allergic reactions or may be cancerogenic, toxic or mutagenic.

3. LIMITATION OF PROTECTION

The clothes can protect only these body parts that are directly covered by them. They are incapable of defending users against hot or cold temperatures of extreme nature. Avoid contacts with open flames.

■ The factors that reduce the protection efficiency:

- a) effect of fire or hot surfaces
- b) effect of cold temperatures
- c) solvent and thinners
- d) chemicals, acids, alkali
- e) caustic agents

f) material ageing

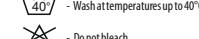
g) non-intended use

4. APPLICABILITY

Apply only in accordance with the intended use. Prior to each putting on check the clothes for cleanliness, degree of wear, applicability to intended jobs and completeness. In case of any mechanical damage, wear, cracks, torn seams, failed fasteners (zips) replace the clothes with new ones. Monitor the protective properties during work. If the product loses its protective properties, it means that it is worn. This piece of clothes is non-repairable. In case of any damage ABSTAIN FROM ATTEMPTS TO REPAIR – withdraw from use and dispose.

NOTE! In case of any mechanical defects, wear, cracks, holes, torn seams, failed fasteners (zips) the clothes become useless regardless of the time period that has expired from the manufacturing date.

Upon the end of the clothes lifetime they are subject to disposal according to the effective regulations.

5. MAINTENANCE

- Wash at temperatures up to 40°C



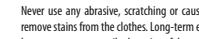
- Do not bleach



- Do not iron



- Do not dry clean



- Do not dry in the tumble dryer

Never use any abrasive, scratching or caustic materials to clean or remove stains from the clothes. Long-term effect of moisture, high or low temperatures entails alteration of the product properties, which is exempted from the scope of manufacturer's liabilities.

6. STORAGE AND TRANSPORTATION

Store in original packing in cool, dry and well-ventilated rooms, far away from any chemical, scratching and abrasive materials. Protect against UV radiation and direct impact of heat.

During transportation the clothes should be protected against the effect of weather factors and mechanical damage.

7. MARKING OF THE CLOTHES

The clothes are marked in the following way: the LAHTI PRO trademark, CE marking, article number, size, month and year of manufacturing, the pictogram "Read instructions for use", composition of materials and pictograms related to cleaning and maintenance conditions are listed in Section 5 of this instruction sheet, serial number ending with ZD1.

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLAND

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ЗАЩИТНОЙ ОДЕЖДЫ

LAHTI PRO®

Перевод оригинальной инструкции

БРОКИ ПРОТИВОДОЖДЬЕВЫЕ, код изделия: L41010XX, L41011XX (XX=размер, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

ПЕРЕД НАЧАЛОМ ЭКСПЛУАТАЦИИ НЕОБХОДИМО ОЗНАКОМИТЬСЯ С НАСТОЯЩЕЙ ИНСТРУКЦИЕЙ.

Сохранять инструкцию для возможного применения в будущем.**ПРЕДУПРЕДЛЕНИЕ!** Необходимо ознакомиться со всеми предупреждениями, касающимися безопасной эксплуатации и всеми указаниями по технике безопасности.

Брошки противодождевые, называемые далее «одежда» или «защитная одежда», изготовлены в соответствии с стандартом EN ISO 13688:2013 и Постановлением EC/EU 2016/425. Адрес сайтов, на которых можно получить доступ к декларации соответствия: www.lahipro.pl

Настоящая одежда является предметом индустриальной защиты, простой конструкции, относящейся к категории I, предназначенному для защиты пользователя от атмосферных факторов, кроме исключительных и экстремальных факторов, факторов минимального риска (например, перенесы, драмамины, сидимы), загражнения.

■ Информация о производителе:

H – означает рост (см.).

W – означает окружность талии (см.).



Materijal vodostojki

**1. ЭКСПЛУАТАЦИЯ**

Необходимо соответствующим образом выбрать размер одежды. Выбранный размер одежды, следите обратить внимание, чтобы она была удобной и обеспечивала свободу движений.

Необходимо проверить размер, примеря одежду перед началом работы.

2. МАТЕРИАЛ

100% полипропилен

Применяемые для изготовления одежды материалы в общем не вызывают раздражения коих имел аллергическую реакцию. В то же время могут иметь место индивидуальные способы такой реакции у лиц, имеющих аллергию к искусственным материалам. В этом случае необходимо прекратить использование этой одежды и проконсультироваться с врачом. Изделие не содержит материалов, могущих вызвать аллергические реакции или оказывать влияние на генетическую, токсическую и/или мутагенную воздействие.

3. ЭФФЕКТИВНОСТЬ ЗАЩИТЫ

Одежда защищает только те части тела, которые закрыты ею. Не защищает пользоваться от высокой и низкой температуры, имеющей экстремальный характер. Избегать контакта с пламенем.

■ Факторы, снижающие эффективность защиты:

- а) воздействие огня или горючего основания
- б) воздействие низкой температуры
- в) растворители
- г) химические средства, кислоты, щёлочи
- д) ядовитые вещества

Не применять для чистки каких-либо абразивных, царапающих или щипающих материалов. Длительное воздействие влаги, высокой или низкой температуры влияет на изменение свойств изделия и приводит к неисправностям из-за отсутствия прочности.

4. ХРАНЕНИЕ И ТРАНСПОРТИРОВКА

Хранить в оригинальной упаковке, в холодном, сухом и хорошо проветриваемом месте, взаимно с юкк-либо химическими, царапающими и абразивными средстами. Защищать от ультрафиолетового излучения и неподственных источников тепла.

Во время транспортировки необходимо защищать одежду от влияния атмосферных факторов и механических повреждений.

5. МАРКИРОВКА

Маркировка одежды включает: знак производителя LAHTI PRO, символ CE, номер изделия, размер, месяц и год изготовления, пиктограмму «Читайте инструкцию», состав материалов и пиктограммы, касающиеся условий чистки и ухода, указанных в п. 5 настоящей инструкции, серийный номер – заканчивающийся буквами ZD1.

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, ПОЛЬША

V4.03.07.2020

GEBAUCHSANLEITUNG DER SCHUTZKLEIDUNG
 Übersetzung der Originalanleitung

LAHTI PRO®

REGENHOSE, Produktkod: L41010XX, L41011XX (XX=Größe, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

VOR NUTZUNG DER FRÜHJAHRSSACKE DIESE GEBÄUCHSANLEITUNG SORGFÄLTIG LESEN.

Die Gebrauchsanleitung für eventuelle zukünftige Nutzung aufbewahren.

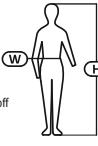
WARNING! Lesen Sie alle Sicherheitswarnungen und - Hinweise hinsichtlich der sicheren Nutzung.

Die Regenhose, nachfolgend als „Kleidung“ oder „Schutzkleidung“ bezeichnet, wurde nach dem der Norm EN ISO 13688:2013 und der Verordnung 2016/425 hergestellt. Die Internet-Adresse, über die die EU-Konformitätserklärung zugänglich ist: www.lahtrpro.pl

Diese Kleidung ist eine persönliche Schutzausrüstung (PSA) mit einfacher Konstruktion, die zur **Kategorie**, gehört und zum Schutz des Benutzers vor Witterungseinflüssen (auschl. der Ausnahme- und Extremfaktoren), Faktoren mit minimalem Risiko (kleine Abschürfungen und Verletzungen) und Verschmutzungen geeignet ist.**Herrstellerangaben:**

H – Höhe (cm).

W – Tailenumfang (cm).



WATER PROOF

Wasserbeständiger Stoff

1. NUTZUNG

Die Kleidungsgröße sollte richtig gewählt werden. Bei der Wahl der Kleidungsgröße darauf achten, dass sie bequem ist und Bewegungsfreiheit nicht einschränkt. Die Kleidungsgröße prüfen, indem sie vor der Arbeit anprobiert wird.

2. STOFF

100% PU

Die bei der Herstellung eingesetzten Stoffe rufen im Allgemeinen keine Hautreizungen und allergischen Reaktionen hervor. Es können jedoch individuelle Fälle solcher Reaktionen bei Personen auftreten, die gegen Kunststoffe empfindlich sind. In solchen Fall die Kleidung nicht mehr tragen und den Arzt zu Rate ziehen. Bei diesem Produkt wurden keine Stoffe eingesetzt, die allergische Reaktionen hervorrufen können oder krebserregend, toxisch oder mutagen sein können.

3. SCHUTZEINSCHRÄNKUNGEN

Die Kleidungen schützen nur die damit bedekten Körperteile. Sie schützen den Nutzer nicht vor hoher und niedriger Temperatur mit einem Extremcharakter. Den Kontakt mit Flammen vermeiden.

■ Faktoren, die die Schutzwirksamkeit verringern:

- a) Feuer oder heiße Oberflächen
- b) Niedrige Temperaturen
- c) Lösemittel
- d) Chemische Mittel, Säuren, Basen
- e) Atzmittel

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLEN

INSTRUCTIUNI DE UTILIZARE A HAINELOR DE PROTECȚIE

LAHTI PRO®

Traducere din instrucțiunea originală

PANTALONI ANTIPLIOAE, cod produs: L41010XX, L41011XX (XX=mărime, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

CITIȚI ACESTE INSTRUCTIUNI ÎNAINTE DE A ÎNCEPE SĂ UTILIZAȚI PROPUȘUL.

Păstrați instrucțiunile pentru utilizare eventuală pe viitor.

ATENȚIONARE! Trebuie să citiți toate atenționările legate de siguranță și toate indicațiile referitoare la siguranța de utilizare.

Pantalonii antiplioie – în continuare „piesă de îmbrăcăminte“ sau „îmbrăcăminte de protecție“ – sunt fabricați în conformitate cu standardul EN ISO 13688:2013 și Regulamentul 2016/425. Adresa de internet la care poate fi accesată declarația de conformitate UEF: www.lahtrpro.pl

Această piesă de îmbrăcăminte este un mijloc de protecție personală cu structură simplă, care face parte din categoria I, destinată pentru a proteja utilizatorul împotriva acțiunii factorilor atmosferici cu excepția factorilor exceptiionali și extremi, factori de risc minim (zgâriitori și lovitură minoră), mizerie.

■ Informații de la producător:

- H – desemnează înălțimea (cm).
- W – desemnează perimetru taliei (cm).



WATER PROOF

Material rezistent la apă

1. UTILIZARE

Mărimea piesei de îmbrăcăminte trebuie selectată în mod adecvat. Atunci când selectați mărimea piesei de îmbrăcăminte trebuie să aveți grijă să fie confortabilă și să asigure libertatea de mișcare. Mărimea trebuie verificată prin încercarea piesei de îmbrăcăminte înainte de a începe lucruri.

2. MATERIAL

100% PU

Materialele utilizate pentru producție nu cauzează în general iritația pielii și nici reacții alergice. Pot apărea alte cauzuri individuale de reacție la persoanele alergice la materialele sintetice. Atunci trebuie să încetezi să utilizzi această piesă de îmbrăcăminte și să luaiți legătura cu un medic. În produs n-ai folosit materiale care pot provoca reacții alergice sau pot fi cancerogene, toxice sau mutagene.

3. LIMITAREA DE PROTECȚIE

Piese de îmbrăcăminte protejează doar acele părți din corp pe care le acoperă. Nu protejează împotriva temperaturii indicate și scăzute cu caracter extenuat. Evită contactul cu flăcările.

■ Factor care diminuează eficacitatea de protecție:

- a) acțiunea focului sau a suprafecetelor fierbinți
- b) acțiunea temperaturilor scăzute
- c) diluații
- d) substanțe chimice, acizi, baze

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLONIA

INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA ODZIEŻY OCHRONNEJ

LAHTI PRO®

SPÓDNIE PRZECIWDESZCZOWE, kod produktu: L41010XX, L41011XX (XX=rozmiar, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

PRIE PRZYSTAPIENIU DO UZYTKOWANIA NALEZY ZAPRZAC NIEJNIESIĄJĄCA INSTRUKCJA.

Zachowaj instrukcję do ewentualnego przyszłego wykorzystania.

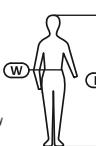
AKTUALNOSC DLA UZYTKOWANIA
Należy przeczytać wszystkie ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa i wszystkie wskazówki dotyczące bezpieczeństwa przed rozpoczęciem. Przed każdym użyciem sprawdzić czyśćość ubrania, stopień zużycia, przydatność do przedwczesnych czynności roboczych oraz jego kompletność. Odzież należy wymienić na nową w razie stwierdzenia uszkodzeń mechanicznych, przeciążeń, pęknięć, dziur, rozerwanych szwów, uszkodzonych zapięć. Podczas pracy należy zwracać uwagę na zachowanie funkcji ochronnych ubrania. Utrata właściwości ochronnych oznacza, że produkt został zużyty.

Najlepiej ubranie nosić z środkiem ochrony indywidualny o prostej konstrukcji, należącym do I kategorii, przeznaczonym do ochrony użytkownika przed działaniem czynników atmosferycznych bez uwzględnienia czynników wyjątkowych w ekstremalnych, czynnikach minimalnego ryzyka (drobnymi otarciami i skałkami), zabrudzeniami.

■ Informacje od producenta:

H – oznacza wzrost (cm).

W – oznacza obwód talii (cm).



WATER PROOF

Materiał wodoodporny

1. UŻYTKOWANIE

Rozmierz ubrania powinien być dobrany we właściwy sposób. Przy doboraniu rozmiaru ubrania należy zwrócić uwagę na to, żeby było wygodne i żeby dawało swobodę ruchu.

Rozmierz należy sprawdzić, przyjmując ubranie przed rozpoczęciem do pracy.

2. MATERIAŁ

100% PU

Użyte do produkcji materiały nie wywołują na ogół podrażnień skóry ani reakcji alergicznych. Mogą jednak wystąpić indywidualne przypadki takich reakcji w osób uczulonych na tworzywa sztuczne. Należy wtedy zaprzestać użytkowania tej odzieży i skonsultować się z lekarzem. W wypadku nie użytych materiałów, które mogą spowodować reakcje alergiczne lub mogą być zatrudnione, toksyczne lub mutageniczne.

3. GRANICZANIA OCHRONY

Ubrana chronią tylko części ciała, które okrywają. Nie chronią użytkownika przed wysoką temperaturą o charakterze ekstremalnym. Unikaj zetknięcia z płomieniem.

■ Czynniki zmniejszające skuteczność ochrony:

- a) działanie ogólna lub prązgów powierzchni
- b) działanie niskich temperatur
- c) rozpuszcalki
- d) środki chemiczne, kwasy, zasady
- e) środki żarzące

Do czyszczenia nie należy używać żadnych materiałów ściernych, drapieżnych lub żrących. Drążenie działań wilgoty, wysokiej lub niskiej temperatury wpływa na zmianę właściwości produktu, za co producent nie ponosi odpowiedzialności.

4. PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT

Przechowywać w oryginalnym opakowaniu, w miejscu chłodnym, suchym, dobrze wentylowanym, z dala od wszelkich środków chemicznych, drapieżnych i ściernych. Chronić przed promieniami UV i przed bezpośrednim zderzeniem ciepła.

Podczas transportu ubrania ochronna należy zabezpieczyć przed wpływami atmosferycznymi i uszkodzeniami mechanicznymi.

7. ZNAKOWANIE

Ubrana chronią tylko części ciała, które okrywają. Nie chronią użytkownika przed wysoką temperaturą o charakterze ekstremalnym. Unikaj zetknięcia z płomieniem.

■ Czynnik zmniejszający skuteczność ochrony:

- a) działanie ogólna lub prązgów powierzchni
- b) działanie niskich temperatur
- c) rozpuszcalki
- d) środki chemiczne, kwasy, zasady
- e) środki żarzące

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLSKA

INSTRUCTIUNI DE UTILIZARE A HAINELOR DE PROTECȚIE

LAHTI PRO®

Traducere din instrucțiunea originală

PANTALONI ANTIPLIOAE, cod produs: L41010XX, L41011XX (XX=mărime, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

CITIȚI ACESTE INSTRUCTIUNI ÎNAINTE DE A ÎNCEPE SĂ UTILIZAȚI PROPUȘUL.

Păstrați instrucțiunile pentru utilizare eventuală pe viitor.

ATENȚIONARE! Trebuie să citiți toate atenționările legate de siguranță și toate indicațiile referitoare la siguranța de utilizare.

Pantalonii antiplioie – în continuare „piesă de îmbrăcăminte“ sau „îmbrăcăminte de protecție“ – sunt fabricați în conformitate cu standardul EN ISO 13688:2013 și Regulamentul 2016/425. Adresa de internet la care poate fi accesată declarația de conformitate UEF: www.lahtrpro.pl

Această piesă de îmbrăcăminte este un mijloc de protecție personală cu structură simplă, care face parte din categoria I, destinată pentru a proteja utilizatorul împotriva acțiunii factorilor atmosferici cu excepția factorilor exceptiionali și extremi, factori de risc minim (zgâriitori și lovitură minoră), mizerie.

■ Informații de la producător:

- H – desemnează înălțimea (cm).
- W – desemnează perimetru taliei (cm).



WATER PROOF

Material rezistent la apă

1. UTILIZARE

Mărimea piesei de îmbrăcăminte trebuie selectată în mod adecvat. Atunci când selectați mărimea piesei de îmbrăcăminte trebuie să aveți grijă să fie confortabilă și să asigure libertatea de mișcare. Mărimea trebuie verificată prin încercarea piesei de îmbrăcăminte înainte de a începe lucruri.

2. MATERIAL

100% PU

Materialele utilizate pentru producție nu cauzează în general iritația pielii și nici reacții alergice. Pot apărea alte cauzuri individuale de reacție la persoanele alergice la materialele sintetice. Atunci trebuie să încetezi să utilizzi această piesă de îmbrăcăminte și să luaiți legătura cu un medic. În produs n-ai folosit materiale care pot provoca reacții alergice sau pot fi cancerogene, toxice sau mutagene.

3. LIMITAREA DE PROTECȚIE

Piese de îmbrăcăminte protejează doar acele părți din corp pe care le acoperă. Nu protejează împotriva temperaturii indicate și scăzute cu caracter extenuat. Evită contactul cu flăcările.

■ Factor care diminuează eficacitatea de protecție:

- a) acțiunea focului sau a suprafecetelor fierbinți
- b) acțiunea temperaturilor scăzute
- c) diluații
- d) substanțe chimice, acizi, baze

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLONIA

APSAUGINIŲ DRABUŽIŲ NAUDÖJIMO INSTRUKCIA

LAHTI PRO®

Originalios instrukcijos vertimas

KELNĖS NUO LIETUAS, produkto kodas: L41010XX, L41011XX (XX=didis, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

PRIE PRADEADAMI NAUDOTI SUSIAPINKITE SUŠIĘ INSTRUKCIJA.

Išsaugokite instrukciją, kad galėtumėte ją pasinaudoti vėliau.

ISPEJIMAS! Perskaitykite visus saugaus naudojimo išpjėjimus ir nurodymus.

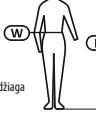
Kelnės nuo lietua – toliau „drabužiai“ arba „apsauginių drabužių“ – yra pagamintos iš pagal EN ISO 13688:2013 normą ir Reglamentą 2016/425. Interneto adresas, kurio galimai rasite informaciją: www.lahtrpro.pl

Šie drabužiai – tarp I kategorijos, nedesudtingos konstrukcijos, asmeninių apsaugos priemonė, apsauganti nuo atmosferinių faktorių poveikio bei minimalų rizikos faktorių (nedideli nutrynimai, sužalojimai) ir purvo; pūtinės nėrė skirtos dirbtui ekstremaliam arba išskirtiniams sąlygoms.

GAMINTIMO informacija:

H – ūgis (cm).

W – liemens apimtis (cm).



WATER PROOF

Vandeniu atspari medžiaga

1. NAUDÖJIMAS

Drabužio dydis turi būti pasiskirtas attinkamu būdu. Pasirenkant drabužio dydis reikia atkreipti dėmesį, kad jis būtu patogus, neįprabijantis judėjimui ir akių. Dydi reikia patikrinti, prisimutant drabužių prieš pradedant dirbtis.

2. MEDŽIAGA

100% PU

Gamyboje panaudotus medžiagų paprasta nesukilia odos sudingimui nei alerginių reakcijų. Individuo atvejais atvejais tokios reakcijos pastiskai asmenims alergiškems plastmasėje. Tokiu atveju reikia nutraukti drabužių naudojimą ir kreiptis į gydytoją. Gamyboje nebuvo naudojamos medžiagos, kurios galėtu sukelti alergines reakcijas arba vėžį, galbūt tokioms arba mutageniškumas.

3. APSAUGOS APRIBOJIMAI

Drabužių apsaugos tik tūsas dienos, kurias jie apdengia. Neapsaugo nuo ypatų aukštostų ir žemos temperatūros. Venkti kontaktu su liepsna.

■ Veiksmių mažinantiems apsaugos efektuvumą:

- a) ugnes ar karštus paviršius/poveikis
- b) žemų temperatūrų poveikis
- c) tirpikliai
- d) cheminės priemonės, rūgštys, šamaai
- e) kaustinės priemonės

Valymui nenaudoti jokių abrazivinių, brežiantinių arba kaustinių medžiagų. Ilgalaikiai laikymas drėgmėje, aukštaje ar žemoje temperatūroje sukelia produkto savybių pakitimą, už ką gamintojas nėraatskingas.

6. LAIKYMAS IR TRANSPORTAVIMAS

Laikytis originalios pakuočės vėsesio, sausojo ir gerai vėdinamojo vėtoje, atokau nuo visokų cheminių, brėžinių ar abrazivinių priemonių. Saugotu nuo UV spindulų ir fisiologinio šilumos šaltinio.

Transportavimui metu apsauginius drabužius būtina apsaugoti nuo atmosferinių poveikii ir mechaninių gedimų.

7. KONTRINIMAS

Drabužiai paženkinti: LAHTI PRO ženklas, CE ženklas, prekės numeris, dydis, pagaminto mėnesis ir metal, piktoramas. Skaitlytė naudojimo instrukciją, medžiagos sudėtis ir piktoramas susijusios su valymo ir konservavimo sąlygomis, kurios aprašytos šios instrukcijos 5 p, serijos numeris – baigiasi laikrodinė ZD.

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, LENKIJOS

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ ЗАХИСНОГО ОДЯГУ

LAHTI PRO®

Переклад оригінальної інструкції

ШТАННИ ПРОТИДОШОВІ, код виробу: L41010XX, L41011XX (ХХ=розмір, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

! ДЕРШ НІКІ ПОЧАТИ ЕКСПЛУАТАЦІЮ ВИРОБУ, НЕОБХІДНО ОЗНАКОМІТИСЬ З ЦЕЮ ІНСТРУКЦІЄЮ.

Зберегіть інструкцію для можливого використання в майбутньому.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Необхідно відомітись зі всім попреконаним щодо безпеки при експлуатації та всім відомим використанню цієї текстильній білизни.

Штани протидощові, називані далі "одяг" або "захисний одяг", вироблені відповідно до стандарту EN ISO 13688:2013 і Регламенту 2016/425. Адже сайту, на якому можна отримати доступ до декларації про відповідність: www.lahtiapro.pl

Цей одяг є засідом індивідуального захисту простої конструкції, що належить до категорії I та призначена для захисту користувача від атмосферних факторів, окрім виникових і екстремальних факторів, факторів мінімального ризику (невеликі травми, садна), від забруднення.

■ Інформація від виробника:

H – означає рост (см).

W – означає обхідну талії (см).



Матеріал водовідштовхнливий

**1. ЕКСПЛУАТАЦІЯ**

Розмір одягу повинен бути вибраний належним чином. Вибираючи розмір одягу, необхідно звернути увагу, щоб він був зручним і залепивався під час рухів. Розмір слід підбирати, проприячно одягати перед початком роботи.

2. МАТЕРІАЛ

100% поліпропілен

Використані для виготовлення матеріали в загальному не викликають подразнення шкіри або алергічних реакцій. Але можуть, однак, траплятися індивідуальні випадки поганої реакції в обі, що маєтиме вплив на пластмасу. В цьому випадку необхідно притинити користування цим одягом і проконсультуватися з лікарем. Відбій не містить матеріалів, що можуть викликати алергічну реакцію або мокнуть мати канцерогенні, токсичні або мутагенні властивості.

3. ОБМЕЖЕННЯ ЗАХИСТУ

Одяг захищає лише закриті нім частини тіла. Він не захищає користувача від контактної температурної, що має екстремальний характер. Уникніть контакту з плівкою.

■ Фактори, що зменшують ефективність захисту:

a) дія вогню або гарячої основи

b) дія мінімальної температури

c) розчинники

g) хімічні речовини, кислоти, луги

d) діактропери

e) старінні матеріали

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, ПОЛЬЩА

ІНСТРУКЦІЯ ЗА ЕКСПЛУАТАЦІІ НА ЗАЩИТОНІ ОБЛІКІО

LAHTI PRO®

Превод на оригінальну інструкцію за експлуатацію

ДЛЯ ДОБРОГАН ПАНТАЛОН, производствен код: L41010XX, L41011XX (ХХ=розмір, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

! ПРЕД ПРИСТЬПІТЕ К КУМ УПОТРЕБА ТРІБВА ДА
Запасите інструкцію для евентуала більда употреба.

ПРЕДУПРЕДЖЕННЯ! Трібва да прочетите всічкі предупреждения, сказані з безпекою та всічкі дієві, схвальні, схвальні з безпекою употреба.

Джубдоран панталон – наричани по-натахъ, „облеко“ или „работе облеко“ – е прописано в съответствие нормата EN ISO 13688:2013 и Регламент 2016/425. Интернет адреса, където може да се намерят ЕС декларациита за съответствие: www.lahtiapro.pl

Настоящото облеко е способство към личноста за обикновена конструкция, принадлежаща към **категория I**, предназначено да предпазва потребителя от атмосферни фактори без да се включват изключителни или екстремални фактори, фактори с минимален риск (дебриклизиране, парализация), разстройства.

■ Информация от производителя:

H – означава ръст (см).

W – означава обикнова на талия (см).



Водоустойчив матеріал

**1. УПОТРЕБА**

Размерът на дрехата трібва да бъде подбран по подходящ начин. При избора на размер трібва да се обрне внимание на това облеко на бъде удобно, да осигури свобода на движение.

Размерът трібва да се определи чрез пробване преди да се пристъпи към работи.

2. МАТЕРИАЛ

100% поліпропілен

Използвани при производстві матеріали като ціло не предизвідають драздівания та алергічні реакції. Всі які візможні до се поєднані одиничні сполучані на такія реакції. В такія сполучи употреба трібва да се престане і да се потріяні лекарські помощі. В іздеміто не се ізползвати матеріали, котоі могут да доведут до алергічні реакції, котоі са канцерогенні, токсичні или мутагенні.

3. ОГРАНІЧЕННЯ В ЗАЩИСТІ

Облекою предпазва сама частина тіла на талії, котоі покрива. Не защищата потребителя от висока или ниска температура с екстремални стоянки. Да се зберіга kontakt со зембо.

■ Фактори, напанавающие ефективності захисту:

a) дієві на ноги та горища повірхности

b) дієві на мінімальні температури

c) разтворители

g) хімічні средства, киселіни, основи

d) розляжки средства

PROFIK Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, ПОЛЬЩА

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ ЗАХИСНОГО ОДЯГУ

LAHTI PRO®

Переклад оригінальної інструкції

ШТАННИ ПРОТИДОШОВІ, код виробу: L41010XX, L41011XX (ХХ=розмір, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

ж) використання не по призначенню

4. ПРИДАТНІСТЬ ДО ВИКОРИСТАННЯ

Використовується лише за призначенням. Перед кожним застосуванням слід перевірити чистоту, ступінь зношенні, придатність одягу для передбачуваних робочих операцій і його компонентності. Одяг необхідно замінити на новий, якщо будуть виявлені механічні пошкодження, протріти і отрікані місця, дірки, розірвані шніти, пошкоджені застібки. Під час праці слід звертати увагу, щоб одяг не втратив своїх захисних функцій. Втрати захисних функцій означає, що він втрачений.

УВАГА! В складі наявності будь-яких механічних пошкоджень, протрітих та отріканіх місцях, дір, розірваних шніти, пошкоджених застібок одяг вітраче придатність для використання, не залежно від того, скільки часу пройшло від дати виготовлення.

Після замінення користування одягом необхідно утилізувати його відповідно до діяческих правил.

5. ДОГЛДАД ОДЯГУ

- Прати при температурі 40°C

- Не хлорувати

- Не прасувати

- Не чистити хімічним способом

- Не сушити в сушильному барабані

Не вживати для чищення жодних абразивних, дряплючих або іздих матеріалів. Тривале утримання в умовах вологи, високої або низької температурі впливає на зміну властивостей виробу і виробник не несе за це відповідальність.

6. ЗБЕРІГАННЯ І ТРАНСПОРТУВАННЯ

Зберігати в орігінальній упаковці, в холодному, сухому і добре провітрюваному місці, здалені від будь-яких хімічних, дрігучих і абразивних матеріалів. Захистити від ультрафіолетового випромінювання бліскеродючими крепленими.

7. МАРКУВАННЯ

Одяг має маркування: знак виробника LAHTI PRO, символ CE, номер виробу, розмір, місця і рік виготовлення, піктограми "Читати інструкцію", "перевірити матеріали, піктограми щодо умов чищення і додавання, вказани в м. 5.5 інструкції, серійний номер - закінчується буквами ZDL.

Транспортування робочий одяг, слід захистити його від впливу атмосферних факторів та механічного пошкодження.

8. МАРКУВАННЯ

Одяг має маркування: знак виробника: знак LAHTI PRO, символ CE, номер виробу, розмір, місця і рік виготовлення, піктограми "Читати інструкцію", "перевірити матеріали, піктограми щодо умов чищення і додавання, вказани в м. 5.5 інструкції, серійний номер - закінчується буквами ZDL.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трібва да се обрізе, після чого зберігати в упаковці.

Складання та зберігання в упаковці на облеко, то трі

AIZSARGĀPĒRBA LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

Originalās instrukcijas tulkojums

PRETLETUETS BIKSES, produkta kods: L41010XX, L41011XX (XX=izmērs, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

PIRMS LIETOŠĀS SĀKUMA NEPIECIĒSAMĀS IEPĀZĪTES AR ŠO INSTRUKCIJU.

Saglabāt instrukciju varbūtēja turpmākai lietošanai.

BŪDĪJĀJUMS! Nepecīsams izlaist viens drošības būdījumus un viens lietošanas drošības norādījumus.

Pretlettus bikses – turpmā „apģērbs” – ir izgatavots atbilstoši normai EN ISO 13688:2013 un Regulai 2016/425.

Timēkla vienās adresās, kurā var piekļūt ES atbilstības deklarācijai: www.lahtipro.pl

Sis apģēbris ir vienkāršas konstrukcijas individuālās aizsardzības līdzeklis, pierde pie 1 kategorijas, paredzēt lietotāja aizsardzībai pret atmosfēras faktoru iedarbību nepiemērotā vērā nepārastos un ekstremālos apstākļos, minimāla riska faktors (mazi noriņķumi un ievainojumi), retumums.

■ Rāzotāja informācija:

H – auguma garuma apzīmējums (cm).

W – vidukļu apkrātēja apzīmējums (cm).



WATER PROOF

Üdenišķīgais materiāls

**1. LIETOŠĀSA**

Apģērba izmēram jābūt piemērotam atbilstošā vēdā. Izvēloties apģērba izmēra nepieciešams pievērt uzmanību uz to, lai tas būtu ērts un lai nodrošinātu kustinābu brīvību. Izmēru nepieciešams pārbaudīt, pieliekot apģērbū pirms darba sākuma.

2. MATERIĀLS

100% PU

Rāzotīšanas lietotie materiāli parasti nerada kairinājumus un alergiskās reakcijas. Tomēr var notikt individuālu reakciju gadījumi personām jūtīgām ar mākslinieku materiāliem. Tādā gadījumā nepieciešams pārtraukt lietot produktu un konsultēties ar ārstu. Izstrādājumā nav lietoti materiāli, kuri varētu radīt alergiskās reakcijas vai būtū kacējot, toksiski vai mutageni.

3. AIZSARDZĪBAS IEROBĒZĀJUMI

Apģērbs sargā tikai tās kermeņa daļas, kuras nosed. Nesargā lietotāju pret ekstreimāla rākstura augstu un zemu temperatūru. Izvarīties no kontakta ar iestāmu.

■ Aizsardzības efektivitāti samazinoši faktori:

a) uguns un karstu virsmu iedarbība

b) zem temperatūru iedarbība

c) skidinātāji

d) ķīmiskas vielas, skabes, bāzes

e) ekipāžas vielas

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLJIA

KAITSERIETUSE KASUTUSUJUHEND

Tölg kasutusuhendi originalist

VIIHMÄPUKSID, tootekodek: L41010XX, L41011XX (XX=suurus, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

ENNE KASUTAMIST LUGEE LÄBI KÄSEOLEV KASUTUSUJUHEND.

Säiltage antud kasutusuhend võimalikuks esadpidiseks kasutamiseks.

TÄHELEPANU! Tuleb tutvuda kõikide kasutusuhendi jaotustega, mis puudutavad tööle ohutusseegilitega, mis ei oleks kasutatav.

Lihastele, kõikide kasutusuhendi jaotustega, mis puudutavad tööle ohutusseegilitega, mis ei oleks kasutatav.

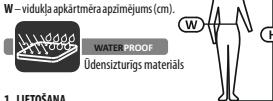
Vihamäpuksid – esadpidi „rietus“ või „kaitserietus“ – on tooteel on normile EN ISO 13688:2013 ja määrusele 2016/425. Internetiaadress, kus Eesti vastavusdeklaratsioon on kättesaadav: www.lahtipro.pl

Antud rietus on ettenahvat isiklikeks kaitsekis ning on lihtsa ehitusega, kuulub I kategooriasse, mis kaitseb kasutajat ilmatliku möjude eest, avesse ei lähe erakodades ja ekstreemsed faktorid, minimaalsed ümberlikud (mitte oluliselt täied ja sisselfikad), mustus.

■ Tootja teave:

H – tähisabat kasvu (cm).

W – tähisabat ümbrelemöötu (cm).



WATER PROOF

Üdenišķīgais materiāls

**1. LIETOŠĀSA**

Apģērba izmēram jābūt piemērotam atbilstošā vēdā. Izvēloties apģērba izmēra nepieciešams pievērt uzmanību uz to, lai tas būtu ērts un lai nodrošinātu kustinābu brīvību. Izmēru nepieciešams pārbaudīt, pieliekot apģērbū pirms darba sākuma.

2. MATERIĀLS

100% PU

Rāzotīšanas lietotie materiāli parasti nerada kairinājumus un alergiskās reakcijas. Tomēr var notikt individuālu reakciju gadījumi personām jūtīgām ar mākslinieku materiāliem. Tādā gadījumā nepieciešams pārtraukt lietot produktu un konsultēties ar ārstu. Izstrādājumā nav lietoti materiāli, kuri varētu radīt alergiskās reakcijas vai būtū kacējot, toksiski vai mutageni.

3. AIZSARDZĪBAS IEROBĒZĀJUMI

Apģērbs sargā tikai tās kermeņa daļas, kuras nosed. Nesargā lietotāju pret ekstreimāla rākstura augstu un zemu temperatūru. Izvarīties no kontakta ar iestāmu.

■ Aizsardzības efektivitāti samazinoši faktori:

a) uguns un karstu virsmu iedarbība

b) zem temperatūru iedarbība

c) skidinātāji

d) ķīmiskas vielas, skabes, bāzes

e) ekipāžas vielas

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLJIA

NÁVOD NA POUŽIVANIE OCHRANNÉHO ODEVU

Prekľuk pôvodného návodu

NOHAVICE DO DAŽDA, kód výrobku: L41010XX, L41011XX (XX=velkosť, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

PRED ZAHÁJENÍM POUŽIVÁNIA SA ZOZNÁMTE S TYMTO NÁVODOM.

Uchovávejte návod pre priprávne budúce využitie.

VÝSTRAHA! Prečítajte si všetky výstrahy týkajúce sa bezpečnosti a všetky pokyny týkajúce sa bezpečného používania.

Nohavice do dažda – alebo „odev“ alebo „ochranný odev“ – sú výrobok s vlastnosťou vodoodolnosti v súlade s normou EN ISO 13688:2013 a nariadením 2016/425. Internetové adresy, na ktoré je možné nájsť EÚ vyhlásenie o zhode: www.lahtipro.pl

Tento výrobok je určený pre prírodnok osobnej ochrany a jednoduchou konštrukciu, ktorí patri do kategórie, určených k ochrane užívateľa proti pôsobeniu poveternostných čineľov s vzhľadom na výjimocných a extrémnych podmienok, proti čineľom minimálneho rizika (drobnym odriením a zranením) a zášpinu.

■ Informácie od výrobcu:

H – znamená výšku (cm).

W – znamená obvod pasu (cm).



WATER PROOF

Vodooodolný materiál

**1. POUŽÍVANIE**

Velkosť odevu by mala byť/zvolená správne. Pri výbere rozmeru odevu je treba venovať pozornosť tomu, aby bol pohodlný a aby umožňoval vysokú poľohu. Velkosť je treba skontrolovať, zmeraním odevu pred zahájením práce.

2. MATERIÁL

100% PU

Materiály použité pri výrobe nevylovlávajú spravidla podráždenie kože ani alergické reakcie. Môžu sa však vyskytnúť individuálne prípadne takých reakcií u osôb alergických na umelú hmotu. V takom prípade je treba prestaviť odev a používať odev a lekársku.

3. OBMEDZENIA OCHRANY

Odev chráni iba tie časti tela, ktoré zakryva. Nechráni užívateľa proti vysokej a nízkej teplote, extrémnej povahy. Zamedzí styku s plameňom.

■ Činitelia znížujúci účinnosť ochrany:

a) pôsobenie ohňa alebo horúcich plôch

b) pôsobenie vysokých teplôt

c) rozprášadla

d) chemické prostriedky, kyseliny, zásady

e) žiareniny

